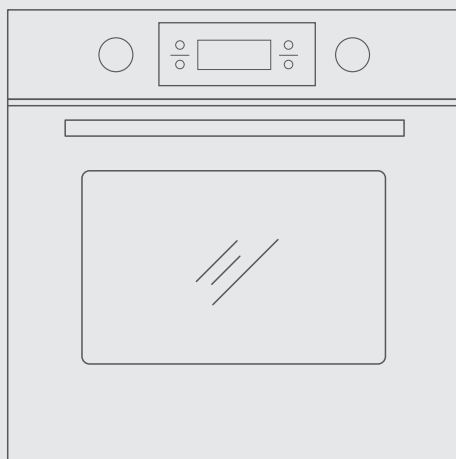




FORNO DE ENCASTRAR

Manual de instruções

MF 9800 X

Deve ler este manual atentamente e guardar o mesmo para consulta futura.

DIRETÓRIO

INFORMAÇÕES RELATIVAS À SEGURANÇA	INFORMAÇÕES RELATIVAS À SEGURANÇA	1-4
INSTALAÇÃO	Esquema do armário (Armário encastrado)	5
	Esquema do armário (Móvel)	6
	Instruções importantes de instalação	7
	Passos para a instalação	8
APRESENTAÇÃO DO PRODUTO	Apresentação do painel de controlo	9
	Apresentação do modo	10
	Primeira utilização	11
	Passos do funcionamento	11
ACESSÓRIOS	Acessórios incluídos	14
	Uso dos acessórios	14
LIMPEZA E MANUTENÇÃO	Método de limpeza	15
	Substituição da lâmpada	15
RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	16
PARÂMETROS TÉCNICOS	PARÂMETROS TÉCNICOS	16
RECICLAGEM DO PRODUTO	RECICLAGEM DO PRODUTO	17

INFORMAÇÕES RELATIVAS À SEGURANÇA

Obrigado por nos ter escolhido! Deve ler todas as instruções antes de usar o aparelho. Este manual inclui informação valiosa sobre o funcionamento, cuidados e reparação. Deve guardar o mesmo num local seguro para consulta futura. SE o aparelho for vendido ou transferido para outro proprietário ou se mudar de casa e deixar o aparelho, deve assegurar sempre que o manual é fornecido com o aparelho de modo a que o novo proprietário possa familiarizar-se com o funcionamento do aparelho e com as advertências respetivas.

ESTAS ADVERTÊNCIAS SÃO FORNECIDAS NO INTERESSE DA SEGURANÇA. DEVE LER AS MESMAS ATENTAMENTE ANTES DA INSTALAÇÃO OU DA UTILIZAÇÃO DO APARELHO.

Para manter a EFICIÊNCIA e a SEGURANÇA deste aparelho, recomendamos que:

- Contactar apenas os Centros de Assistência autorizados junto da loja onde comprou o fogão.
 - Usar sempre peças de substituição originais.
1. Quando o forno é ligado pela primeira vez, pode emitir um odor desagradável. Isto deve-se ao agente adesivo utilizado para os painéis isolantes no interior do forno. Ligar o novo produto vazio com a função de cozedura convencional, 250°C, 90 minutos para limpar as impurezas de óleo no interior da cavidade.
 2. Quando utilizar o aparelho pela primeira vez, haverá um odor acre ou fumo, o que é normal. Se isso acontecer, deve aguardar que o cheiro ou o fumo desapareçam antes de colocar os alimentos no forno.
 3. O aparelho deve ser usado numa espaço aberto.
 4. O aparelho e as respetivas partes acessíveis aquecem durante a utilização. Deve ter cuidado para evitar tocar nos elementos de aquecimento. As crianças com menos de 8 anos devem ser mantidas afastadas a menos que tenham uma supervisão contínua.
 5. Se a superfície apresentar fissuras, desligar o aparelho para evitar a possibilidade de choque elétrico.

6. Este equipamento pode ser usado por crianças a partir de 8 anos e mais e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento se lhes tiver sido dada a supervisão ou instrução relativamente ao uso do equipamento de uma forma segura e entender os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção por parte do utilizador não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.
7. Durante a utilização, o aparelho fica muito quente. Ter cuidado para evitar tocar nos elementos de aquecimento dentro do forno.
8. Não permitir que as crianças se aproximem do forno quando este estiver a funcionar, especialmente quando o grelhador estiver ligado.
9. Assegurar que o aparelho é desligado antes de substituir a lâmpada do forno, para evitar a possibilidade de choque elétrico.
10. Os meios para desligar devem ser incorporados na cablagem fixa, de acordo com as especificações da cablagem.
11. As crianças devem ser supervisionadas e impedidas de utilizar o aparelho como brinquedo.
12. Este aparelho não foi concebido para ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimentos, exceto se receberam supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança.
13. As peças acessíveis podem ficar quentes durante a utilização. Manter as crianças afastadas.
14. Deve ser incorporado na cablagem fixa um meio para desligar todos os polos, de acordo com as regras de cablagem.

15. Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante ou pelo respetivo agente de assistência ou uma pessoa similarmente qualificada para evitar riscos.
16. Não utilizar produtos de limpeza abrasivos nem raspadores de metal afiados para limpar o vidro da porta do forno, pois podem riscar a superfície, o que pode provocar estilhaçamento do vidro.
17. Utilize apenas a sonda de temperatura recomendada para este forno.
18. Não usar equipamento de limpeza a vapor.
19. O aparelho não se destina a ser operado através de um temporizador externo ou um sistema de controlo remoto separado.
20. As instruções para fornos que disponham de prateleiras devem incluir pormenores que indiquem as instalações corretas das prateleiras.
21. Não utilizar o forno se estiver descalço. Não tocar no forno com as mãos ou pés molhados ou húmidos.
22. Relativamente ao forno: A porta do forno não deve ser aberta frequentemente durante o período da cozedura.
23. O aparelho deve ser instalado e colocado em funcionamento por um técnico autorizado. O produtor não é responsável por quaisquer danos que possam ser provocados por colocação defeituosa e instalação por pessoal não autorizado.
24. Quando a porta ou gaveta do forno estiver aberta não deixar nada sobre a mesma, pode desequilibrar o seu aparelho ou partir a porta.
25. Algumas partes do aparelho podem manter o seu calor durante muito tempo; é necessário esperar que arrefeça antes de tocar nos pontos que estão expostos diretamente ao calor.
26. Se não utilizar o aparelho durante muito tempo, é aconselhável desligá-lo.

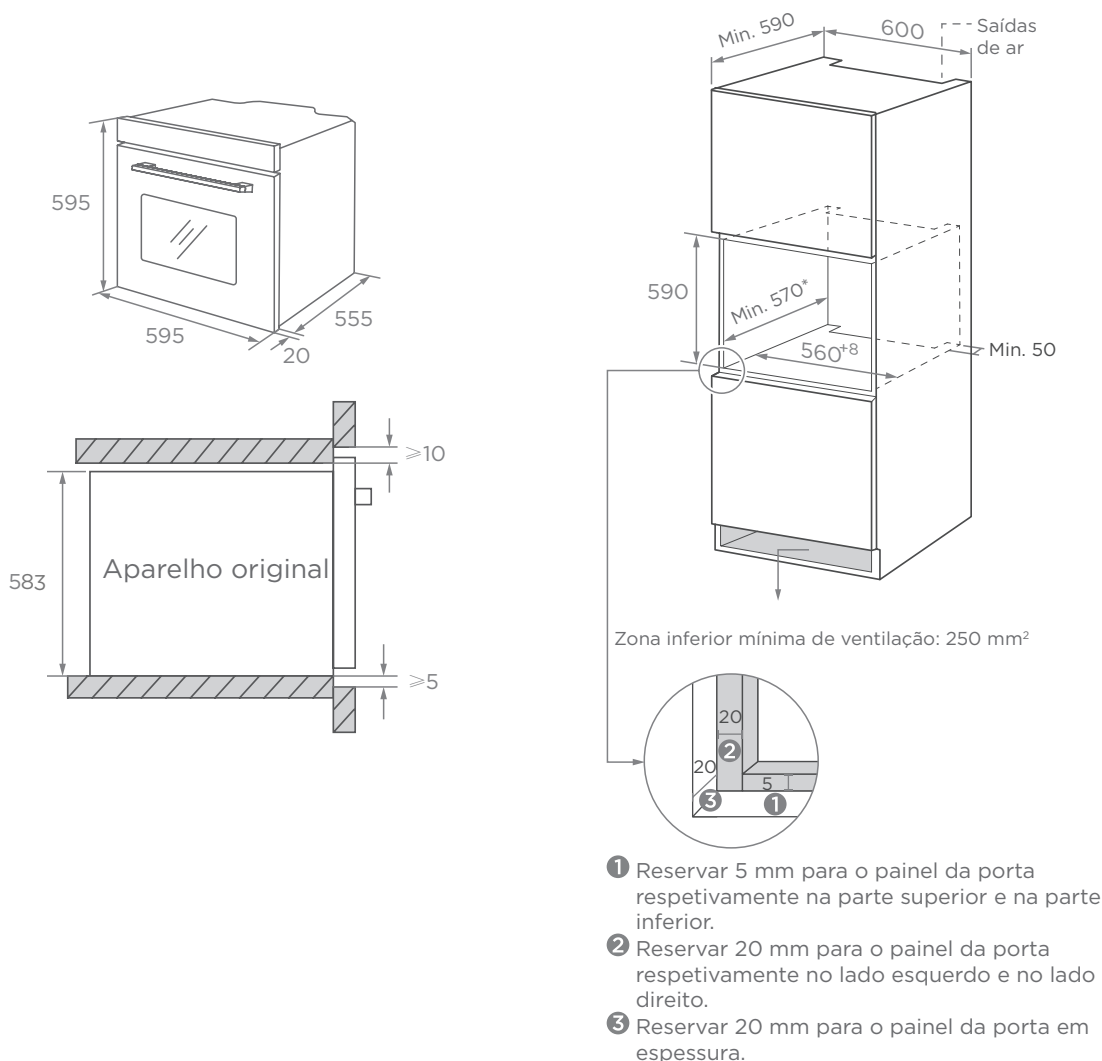
DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Quando tiver desembalado o forno, assegurar que este não tenha sido danificado de nenhuma forma. Se tiver alguma dúvida, não utilizar o forno: contactar um técnico profissionalmente qualificado. Manter os materiais da embalagem como sacos de plástico, poliestireno ou pregos fora do alcance de crianças, porque estes materiais são perigosos para as mesmas.

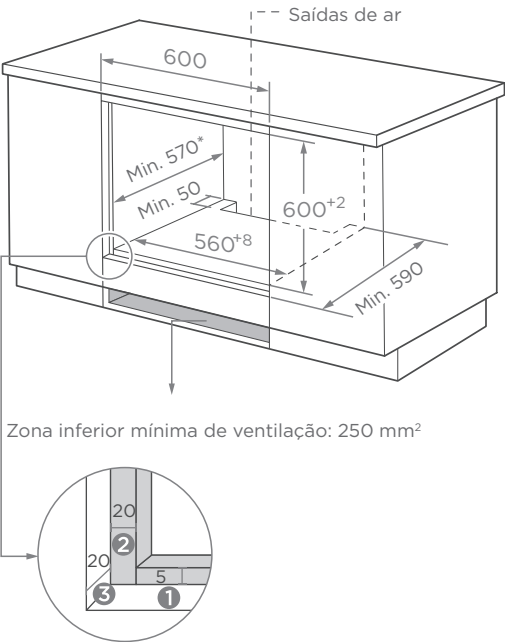
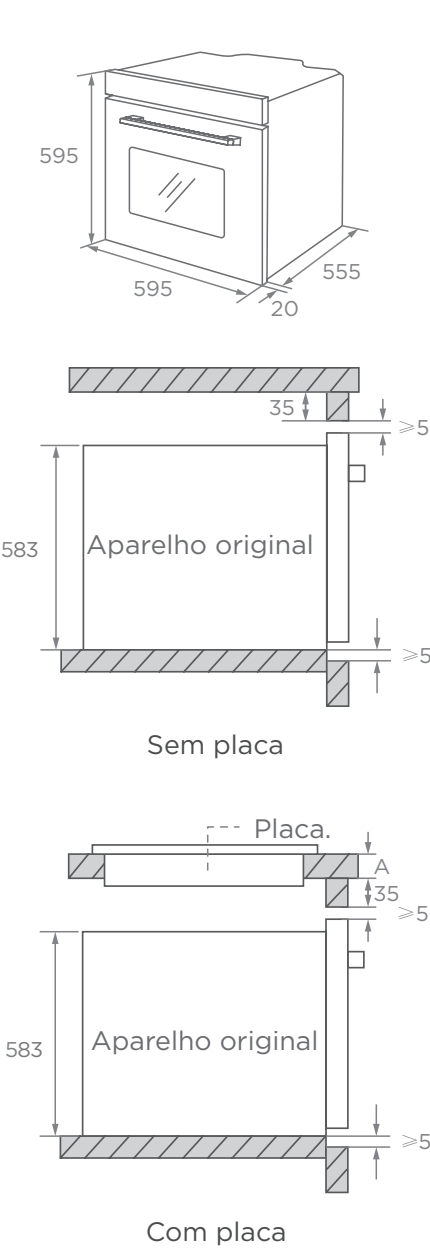
INSTALAÇÃO

1. Dado que o aparelho está a ser constantemente atualizado, o aparelho atual prevalece no caso de a imagem ser diferente do mesmo.
2. A espessura da placa do armário é de 20 mm.
3. Se a tomada de alimentação for instalada na parte de trás do aparelho. A profundidade da abertura do armário deve ser aumentada de um mínimo de 590 mm para 620 mm.
4. As dimensões nas figuras são em mm.

Esquema do armário (Armário encastrado)



Esquema do armário (Móvel)



- 1 Reservar 5 mm para o painel da porta respetivamente na parte superior e na parte inferior.
- 2 Reservar 20 mm para o painel da porta respetivamente no lado esquerdo e no lado direito.
- 3 Reservar 20 mm para o painel da porta em espessura.

Se o aparelho for instalado por baixo da placa, a espessura mínima da bancada A é mostrada abaixo:

Tipo de placa	bancada A
Placa de indução	37 mm
Placa de indução de superfície integral	47 mm
Placa a gás	30 mm
Placa elétrica	27 mm

Instruções importantes de instalação

Conteúdo que é importante [obrigatório]

1. O funcionamento seguro deste aparelho pode apenas ser garantido se o mesmo tiver sido instalado a um nível profissional em conformidade com estas instruções de instalação. O instalador deve ser responsável por quaisquer danos resultantes de uma instalação incorreta.
2. Todo o processo de instalação exige dois instaladores profissionais. Deve usar luvas de proteção durante a instalação para evitar arranhões ou choques elétricos.
3. Os armários instalados devem ser resistentes ao calor até 90 °C e as frentes dos armários adjacentes devem ser resistentes até 70 °C.
4. Usar uma tomada de 16A.

Conteúdo que é importante [proibido]

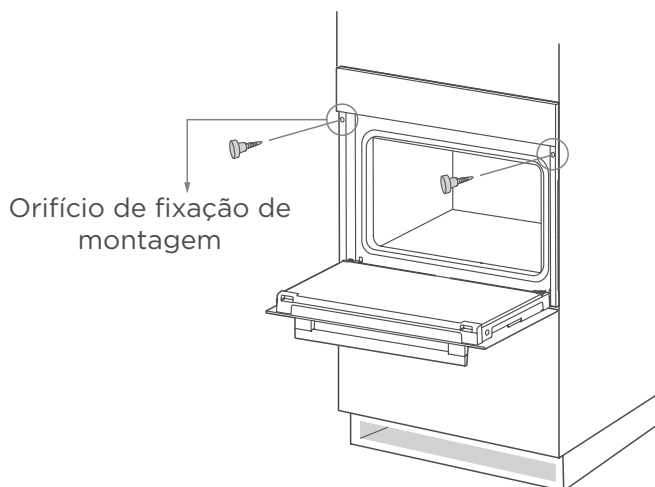
1. Não instalar o aparelho por trás de uma porta decorativa ou da porta de um móvel de cozinha, dado isso poder provocar um sobreaquecimento do aparelho.
2. Verificar o aparelho em relação a danos depois de o desembalar. Não ligar o aparelho se tiver sido danificado durante o transporte.
3. Não bloquear as saídas de ar do aparelho e a folga entre o armário e o aparelho.
4. Deve ser tido o maior cuidado quando mover ou instalar o aparelho. É muito pesado, não inclinar o aparelho segurando na pega da porta.
5. Se o cabo de alimentação ou a ficha de alimentação estiver danificada, deve parar de o utilizar imediatamente para evitar um incêndio, choque elétrico ou outras lesões.

Conteúdo que é importante [nota]

1. Deve ser tido cuidado quando se deslocar o aparelho para evitar danos no aparelho ou danos nos armários.
2. Antes de colocar o aparelho em funcionamento, deve remover da cavidade todos os materiais de embalagem e os acessórios.
3. A tomada de alimentação deve estar acessível para os utilizadores (tal como junto do armário) para um desligamento fácil.
4. Após a instalação estar concluída, assegurar que a ficha de alimentação está firmemente inserida na tomada.
5. Consultar o “Esquema do Armário” para os requisitos em relação à profundidade real do mesmo. A folga entre a parte inferior do armário e a placa traseira (ou parede) não deve ser inferior a 50 mm.

Passos para a instalação

1. Configurar o armário de acordo com o “Esquema do Armário”.
2. Antes da instalação verificar a tomada relativamente a uma tensão normal e se tem ligação à terra e verificar se a dimensão do armário está de acordo com os requisitos da instalação.
3. Colocar o aparelho em localizações designadas na cozinha, instalar o mesmo num armário vertical e ligar a fonte de alimentação.
4. Para localizar os orifícios de fixação da montagem, abrir a porta do aparelho e observar a estrutura lateral do aparelho (posição mostrada acima).
5. Fixar o aparelho ao armário com dois bujões de borracha A e com os parafusos B fornecidos com o aparelho.

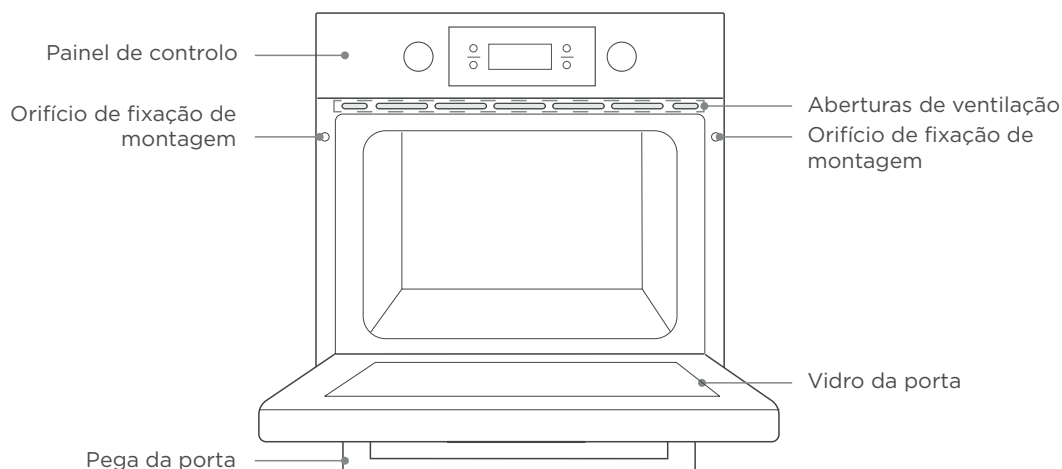


APRESENTAÇÃO DO PRODUTO

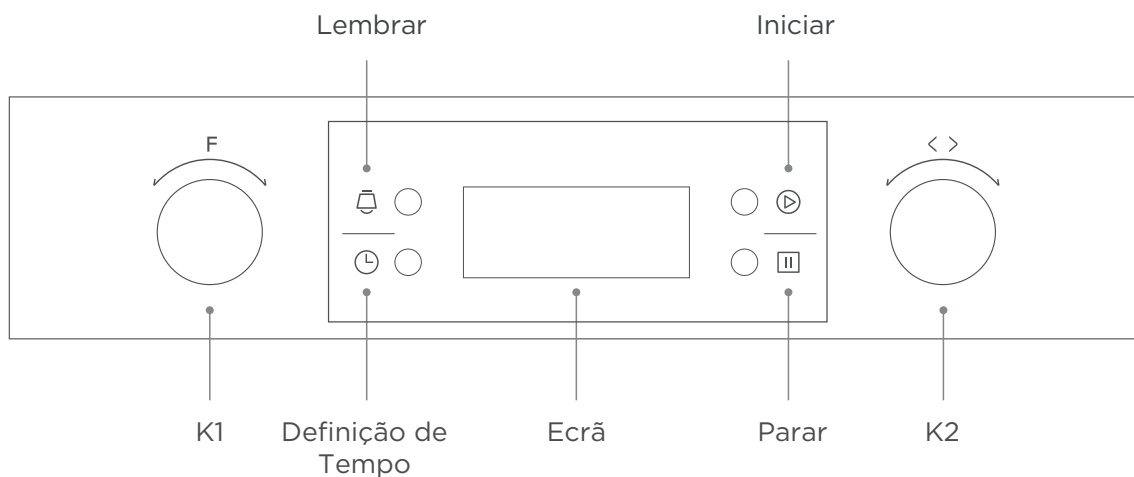
Quando remover os alimentos, deve usar luvas com isolamento de calor para impedir queimaduras!

No momento de abrir a porta do forno, deve prestar atenção ao vapor. Abrir a porta com um ângulo pequeno para evitar que o vapor atinja o seu rosto.

Como o produto está a ser constantemente atualizado, se existir alguma diferença entre o objeto real e a imagem abaixo, consultar o objeto real.



Apresentação do painel de controlo



Apresentação do modo

Modo	Apresentação do modo
 Lâmpada	O processo de cozedura pode ser observado em condições iluminadas. Exceto na função ECO.
 Descongelamento	A circulação do ar à temperatura ambiente permite descongelamento mais rápido da comida congelada (sem a utilização de qualquer aquecimento).
 Grelhar duplo com ventoinha	O elemento de aquecimento radiante e superior funcionam com a ventoinha.
 Grelha Dupla	O elemento de aquecimento radiante e superior estão em funcionamento.
 Grelha única	O elemento de grelha interior liga e desliga para manter a temperatura. Pode ser utilizado para grelhar um pequeno número de alimentos.
 Convencional+ ventoinha	A combinação da ventoinha e dos elementos de aquecimento superior e inferior proporciona uma penetração do calor e coloração mais uniforme, principalmente para cozinhar carne.
 Convencional	Os elementos de aquecimento superior e inferior funcionam ao mesmo tempo para fornecer cozimento convencional.
 Aquecedor inferior	O calor é fornecido por tubos de aquecimento no fundo do forno. É principalmente utilizado para manter os alimentos quentes e a coloração do fundo dos alimentos.
 Convecção	No modo de convecção, a ventoinha liga-se automaticamente para fornecer calor uniforme para cozedura de uma ou várias camadas. Isto é particularmente adequado para cozer alimentos que requerem uma coloração uniforme.
Pirolítico	Quando a função é definida para o modo pirolítico, o LED exibe " PyR ". A temperatura por defeito é 450°C . O temporizador pode ser definido para 1:30 ou 2:00 horas.
 ECO	Para cozinhar a poupar energia. Cozinhar os ingredientes seleccionados de forma cuidada e o calor vem de cima e de baixo.

Primeira utilização

Antes de o utilizar pela primeira vez, limpar o forno e os acessórios.

1. Remover as peças de proteção de transporte da embalagem do forno.
2. Remover todos os acessórios da cavidade (por ex. tabuleiros de cozedura, grelhadores, espuma, etc.).
3. Limpar em profundidade a fixação com água com detergente e um pano ou uma escova macia.
4. Limpar a cavidade e as superfícies do forno com um pano macio humedecido.
5. Para evitar algum incêndio, assegurar que na cavidade não há quaisquer resíduos do material da embalagem: e dos acessórios quando for utilizar o forno pela primeira vez.
6. Quando o usar pela primeira vez, manter a cozinha bem ventilada (ligar o exaustor e abrir as janelas). Durante este tempo, manter as crianças e os animais fora da cozinha e manter as portas e as divisões adjacentes fechadas.
7. Quando usado pela primeira vez, o revestimento anti-corrosão do tubo de aquecimento do forno evapora quando aquecido, o que dará origem a fumo ou cheiro, o que é um fenómeno normal. Deve executar o modo seguinte:

Modo	Temperatura	Tempo
 Conventional	250 °C	0,5-1 hora

Passos do funcionamento

Definição do relógio

Quando o forno é ligado à alimentação elétrica e ligado pela primeira vez, o relógio precisa de ser definido.

1. Pressione a tecla "⌚" e o dígito da hora pisca.
2. Rode o botão "K2" para ajustar o dígito da hora.
3. Pressione a tecla "⌚" e o dígito dos minutos pisca.
4. Gire o botão "K2" para ajustar o dígito dos minutos.
5. Pressione a tecla "⌚" para concluir a definição do relógio.

Notas:

1. O relógio é de 24 horas.
2. Antes de utilizar o forno, complete a definição do relógio.
3. Durante o processo de definição do relógio, pode pressionar a tecla "⏏" para cancelar a definição do relógio atual.
4. Se precisar de reiniciar o relógio, siga os passos de "Definição do relógio" em modo de suspensão.

Definição da função

1. No estado de suspensão ou lembrete, rode o botão "K1" para selecionar a função.
2. Rode o botão "K2" para ajustar a temperatura.
3. Pressione a tecla "  " para iniciar a cozedura.
4. Se ignorar o passo 2, pressione a tecla "  " para iniciar a cozedura. O tempo predefinido é de 9 horas e o ecrã mostra a temperatura predefinida.

Notas

1. Durante a cozedura, o tempo pode ser ajustado rodando o botão "K1". Após ajustar o tempo, pressione a tecla "  " dentro de 3 segundos para confirmar.
2. Durante a cozedura, a temperatura pode ser ajustada rodando o botão "K2". Após ajustar a temperatura, pressione a tecla "  " dentro de 3 segundos para confirmar.

Função da lâmpada

Ligar a lâmpada pode ajudar a observar melhor a situação de cozedura dos alimentos. Se precisar de desligar ou ligar a lâmpada, pode seguir estes passos:

1. Gire o botão "k1" para selecionar "  ".
2. Pressione a tecla "  " para confirmar.

Função de lembrete

Esta função ajuda a lembrar para começar a cozinhar a uma certa hora. O lembrete só pode ser definido quando o forno estiver no modo de suspensão e de definição do relógio.

1. Pressione a tecla "  " e o dígito da hora pisca.
2. Rode o botão "k2" para ajustar o dígito da hora.
3. Pressione a tecla "  " e o dígito dos minutos pisca.
4. Gire o botão "K2" para ajustar o dígito dos minutos.
5. Pressione a tecla "  " para concluir a definição e o ícone "  " está sempre aceso e a contagem decrescente começa. Quando a contagem decrescente terminar, a campainha soa e o ícone "  " desliga-se.

Notas

1. Pode cancelar o lembrete pressionando a tecla "  " durante a configuração.
2. Após definir o lembrete, pode pressionar a tecla "  " duas vezes para cancelar o lembrete.

Função de verificação

1. Durante o processo de cozedura, se o relógio tiver sido definido, pressione a tecla "  " para verificar a hora atual; se a função de lembrete estiver definida, pressione a tecla "  " para verificar a hora do lembrete.
2. No estado de lembrete, se o relógio foi definido, pressione a tecla "  " para verificar a hora atual.

Iniciar/Pausar/Cancelar função

1. Se o tempo de cozimento tiver sido definido, pressione "▶" para começar a cozinhar. Se o cozimento estiver pausado, pressione a tecla "▶" para continuar a cozinhar.
2. Durante o processo de cozimento, pressione a tecla "||" uma vez para pausar a cozedura. Pressione a tecla "||" duas vezes para cancelar.

Função de poupança de energia

1. No estado de suspensão ou lembrete, pressione a tecla "▶" por 3 segundos para desligar o ecrã LED e entrar no modo de poupança de energia.
2. Em estado de suspensão, se não houver nenhuma operação em 10 minutos, o ecrã LED irá desligar e entra no modo de poupança de energia.
3. No modo de poupança de energia, pressione qualquer tecla ou rode o botão para sair do modo de poupança de energia.

Função de bloqueio de crianças

1. Entrar no bloqueio de crianças: Pressione as teclas "▶" e "||" por 3 segundos ao mesmo tempo, a campainha soa e o ícone "🔒" acende-se, indicando que entrou no bloqueio de crianças.
2. Libertar o bloqueio de crianças: Pressione as teclas "▶" e "||" por 3 segundos ao mesmo tempo, a campainha soa, indicando que o bloqueio de crianças foi liberto.

Função pirolítica

Esta função permite a limpeza completa da cavidade do forno.

1. Rode o botão "K1" para selecionar a função pirolítica. O LED exibe "PyR".
2. Pressione a tecla "▶" para confirmar e o tempo de funcionamento por defeito é de 2 horas.
3. Rode o botão "K1" para ajustar o tempo de funcionamento. O tempo pode ser definido para 1:30 ou 2:00 horas.

Notas

1. Quando a porta do forno não está fechada, pressionar o botão start será inválido e o LED exibe "door", "PYR".
2. Quando a temperatura central do forno estiver mais alta do que 320°C, pressionar o botão start será inválido. O LED exibe "COOL" e "PYR". Quando a temperatura central do forno for inferior a 200°C, pressione uma vez o botão de cancelar e irá pausar; pressione novamente e irá regressar ao estado de suspensão. Se mais alto que 200°C, pressione o botão de cancelar uma vez e irá regressar ao estado de suspensão diretamente.
3. Abra a porta quando o forne estiver em funcionamento, o LED exibe "door" e a campainha soa continuamente até a porta ser fechada ou pressionar o botão de cancelar.
4. Antes de ativar a função de limpeza pirolítica, remova qualquer derramamento excessivo e certifique-se que o forno está vazio. Não deixe nada dentro (por ex., panelas, tabuleiro de cozer, bandeja de pingar, suporte deslizante, etc.), pois isto poderá danificá-los.
5. Quando terminar a limpeza pirolítica, não interrompa a energia durante uma hora.

ACESSÓRIOS

Como o produto e os acessórios estão a ser constantemente atualizados, se existir alguma diferença entre o objeto real e a imagem abaixo, consultar o objeto real.

O seu aparelho é acompanhado por uma variedade de acessórios. Aqui, pode encontrar uma visão geral dos acessórios incluídos e a informação de como os utilizar corretamente.

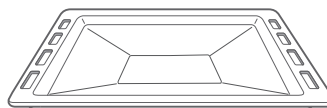
Acessórios incluídos

O seu aparelho está equipado com os seguintes acessórios:



Prateleira para churrasco

Grelhar os alimentos ou colocar recipientes de cozedura resistentes ao calor

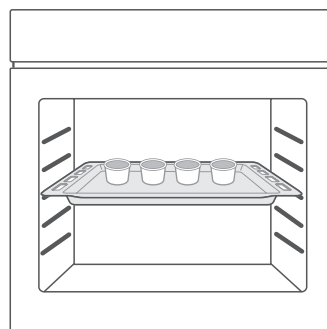
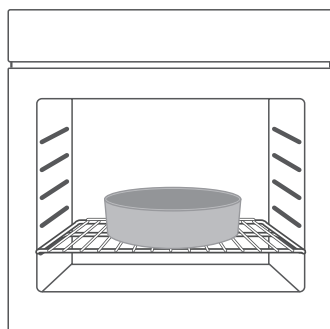
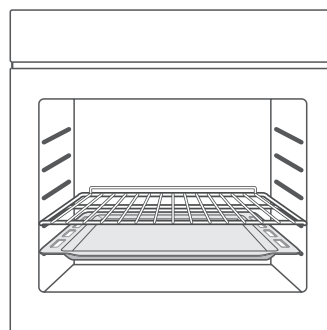
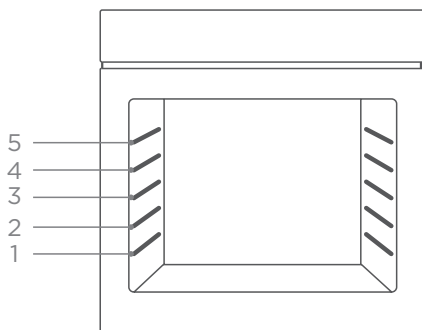


Tabuleiro de cozedura

Cozinhar grandes porções de alimentos ou para aparar restos dos alimentos.

Uso dos acessórios

Para que o forno funcione corretamente, a prateleira do grelhador e o tabuleiro de cozedura devem somente ser colocados entre o primeiro e o quinto níveis. Quando usado ao mesmo tempo, colocar o tabuleiro de cozedura por baixo do grelhador.



LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Desligar a fonte de alimentação antes da limpeza e da manutenção.

De modo a assegurar a durabilidade do aparelho, o mesmo deve ser totalmente limpo frequentemente.

Método de limpeza

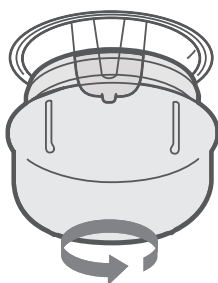
1. Depois de a cozedura estar concluída aguardar que o forno arrefeça totalmente.
2. Remover os acessórios do forno, enxaguar com água quente e secar.
3. Usar um pano quente para limpar os resíduos dos alimentos ou a gordura existentes no forno.
4. Limpar a superfície do forno com um pano macio humedecido com detergente e secar.

Notas

1. Não utilize ferramentas de limpeza afiadas, escova dura e produtos de limpeza corrosivos, de modo a não danificar o forno e os seus acessórios.
2. Não utilize palha de aço ou espátula metálica afiada para limpar o vidro da porta.

Substituição da lâmpada

1. Apagar e desligar a alimentação do forno. Assegurar que as partes interiores estão frias antes de tocar nas mesmas.
2. Remover a tampa da lâmpada rodando-a no sentido anti-horário (ter em atenção que pode estar presa), substituir a lâmpada por outra nova do mesmo tipo.
3. Inserir a nova lâmpada, a qual deve ser resistente a 300 °C. Para lâmpadas de substituição deve contactar um centro de assistência local.
4. Voltar a colocar a tampa.
5. Se existir alguma dúvida, deve consultar um eletricista qualificado a fim de obter ajuda.



AVISO:

Para evitar choques elétricos assegurar que a alimentação elétrica ao aparelho está desligada e que o aparelho está totalmente frio antes de remover a lâmpada.

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Se o problema não puder ser resolvido ou ocorrerem outros problemas, deve contactar o serviço pós-venda.

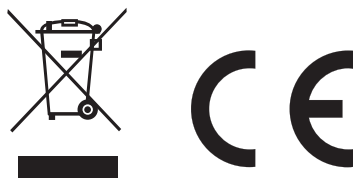
O fenómeno do problema	Causa possível	Método de processamento
Depois da cozedura, o aparelho continua fazer o mesmo som de quando está em funcionamento (o som de um ventilador em funcionamento).	Ventilação deferida usada para a dissipação do calor.	Em condições normais, os alimentos podem ser retirados normalmente sem qualquer tratamento especial. Não desligar o ventilador enquanto o mesmo estiver em funcionamento.
Há um som na cavidade do forno quando o forno está em funcionamento.	- O som de uma cavidade a expandir-se com o calor e a contrair-se com o frio. - A cavidade do forno não é limpa há muito tempo, daí acumular muita gordura.	- Sendo uma situação normal, não é necessária qualquer ação. - Limpar o tubo de aquecimento e a cavidade do forno com uma toalha limpa.
A primeira utilização tem um cheiro desagradável.	O tubo de aquecimento com revestimento anti-corrosivo, aquece e depois produz o cheiro do revestimento a derreter.	Durante a primeira utilização, deve aquecer a cavidade num ambiente bem ventilado durante meia hora.
O aparelho está a deitar fumo.	- Danos devido a avaria do aparelho. - A cavidade do forno tem óleo, resíduos de alimentos, etc, não foi limpo em devido tempo.	- Desligar a alimentação e contactar o serviço de assistência. - Limpar o tubo de aquecimento e a cavidade do forno com uma toalha limpa.
Os alimentos não estão cozinhados.	- O tempo de aquecimento é demasiado curto. - Porções demasiado grandes dos alimentos.	- Prolongar adequadamente o tempo de aquecimento. - Cortar os alimentos em pedaços pequenos ou cozinhar os mesmo por diversas vezes.
A iluminação do forno não acende.	A lâmpada do forno está partida.	Contactar o serviço de assistência.

PARÂMETROS TÉCNICOS

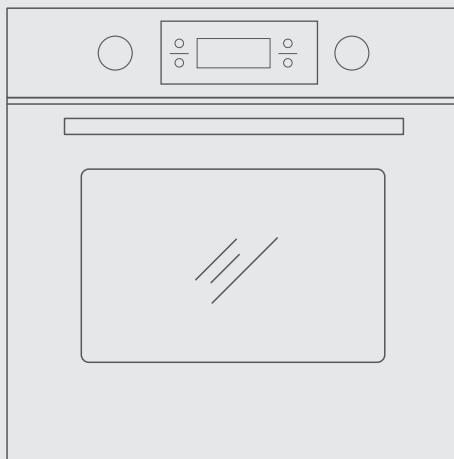
Modelo	MF 9800 X		
Volume utilizável	65L	Tensão estipulada	220-240V~
ECElectric, cavidade 	0.99 kW·h/ciclo	Frequência estipulada	50Hz-60Hz
ECElectric, cavidade 	0.77 kW·h/ciclo	Alimentação ECElectric	3.2 kW
Classe de eficiência energética	A		

RECICLAGEM DO PRODUTO

Este símbolo no produto ou no manual de instruções indica que o seu aparelho deve ser eliminado separadamente dos resíduos domésticos no fim da respetiva vida útil. Há localmente um sistema separado de reciclagem para realizar a reciclagem deste tipo de aparelhos. Para mais informações, deve contactar a autoridade local ou a loja onde comprou o seu aparelho.



Quando tiver desembalado o forno, assegurar que este não tenha sido danificado de nenhuma forma. Se tiver alguma dúvida, não utilizar o forno: contactar um técnico profissionalmente qualificado. Manter os materiais da embalagem como sacos de plástico, poliestireno ou pregos fora do alcance de crianças, porque estes materiais são perigosos para as mesmas.



BUILT-IN OVEN

Instruction Manual

MF 9800 X

Before using this product, please read this manual carefully and keep it for future reference.

DIRECTORY

SAFETY INFORMATION	SAFETY INFORMATION	1-3
INSTALLATION	Cabinet Diagram (Standing Cabinet)	4
	Cabinet Diagram (Ground Cabinet)	5
	Installation Important Instructions	6
	Installation steps	7
PRODUCT INTRODUCTION	Control Panel introduction	8
	Mode introduction	9
	First use	10
	Operation steps	10
ACCESSORY	Accessory included	13
	Accessory use	13
CLEANING MAINTENANCE	Cleaning	14
	Lamp Replacement	14
FAULT HANDLING	FAULT HANDLING	15
TECHNICAL PARAMETERS	TECHNICAL PARAMETERS	15
PRODUCT RECYCLING	PRODUCT RECYCLING	16

SAFETY INFORMATION

Thank you for choosing us! Please read all instructions before using this appliance. This book contains valuable information about operation, care and service. Keep it in a safe place for future reference. Should the appliance be sold or transferred to another owner, or should you move house and leave the appliance, always ensure that the book is supplied with appliance in order that new owner can be acquainted with the functioning of the appliance and relevant warnings.

THESE WARNINGS ARE PROVIDED IN THE INTEREST OF SAFETY. PLEASE READ THEM

CAREFULLY BEFORE INSTALLING OR USING THE APPLIANCE.

To maintain the EFFICIENCY and SAFETY of this appliance, we recommend:

- Call only the Service Centers authorized by store where you buy the cooker
 - Always use original Spare Parts
1. When the oven is first switched on, it may give off an unpleasant smell. This is due to the bonding agent used for the insulating panels within the oven. Please run the new empty product with the conventional cooking function, 250°C, 90 minutes to clean oil impurities inside the cavity.
 2. When you use it for the first time, there will be a pungent smell or smoke, which is normal. If it does happen, you should wait for the smell or smoke to disappear before putting food in the oven.
 3. Please use the product under an open environment.
 4. The appliance and its accessible parts become hot during use. Care should be taken to avoid touching heating elements. Children less than 8 years of age shall be kept away unless continuously supervised.
 5. If the surface is cracked, switch off the appliance to avoid the possibility of electric shock.
 6. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

7. During use, the appliance becomes very hot. Care should be taken to avoid touching heating elements inside the oven.
8. Do not allow children to go near the oven when it is operating, especially when the grill is on.
9. Ensure that the appliance is switched off before replacing the oven lamp to avoid the possibility of electric shock.
10. The means for disconnection must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring specifications.
11. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
12. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by person responsible for their safety.
13. Accessible parts may become hot during use. Young children should be kept away.
14. An all-pole disconnection means must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules.
15. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
16. Do not use harsh abrasive cleaners or sharp metal scrapers to clean the oven door glass since they can scratch the surface, which may result in shattering of the glass.
17. Only use the temperature probe recommended for this oven.
18. A steam cleaner is not to be used.
19. The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or a separate remote control system.
20. The instructions for ovens that have shelves shall include details indicating the correct installations of the shelves.

21. Do not use the oven unless you are wearing something on your feet. Do not touch the oven with wet or damp hands or feet.
22. For oven: Oven door should not be opened often during the cooking period.
23. The appliance must be installed by an authorized technician and put into use. The producer is not responsible for any damage that might be caused by defective placement, and installation by unauthorized personnel.
24. When the door or drawer of oven is open do not leave anything on it, or you may unbalance your appliance or break the door.
25. Some parts of appliance may keep its heat for a long time; it is required to wait for it to cool down before touching onto the points that are exposed to the heat directly.
26. If you will not use the appliance for a long time, it is advised to plug it off.

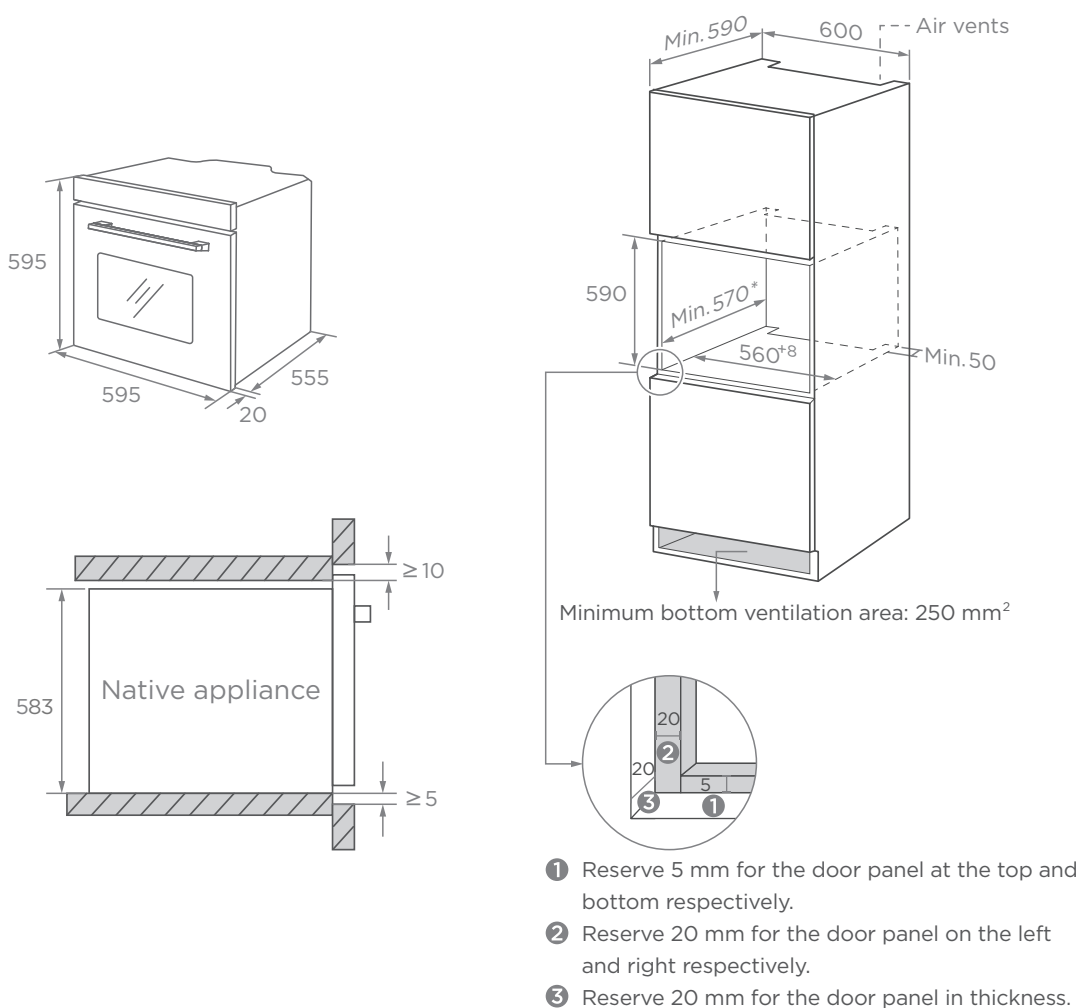
DECLARATION OF COMPLIANCE

When you have unpacked the oven, make sure that it has not been damaged in any way. If you have any doubts at all, do not use it: contact a professionally qualified person. Keep packing materials such as plastic bags, polystyrene, or nails out of the reach of children because these are dangerous to children.

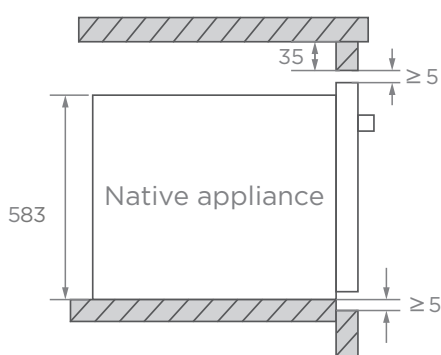
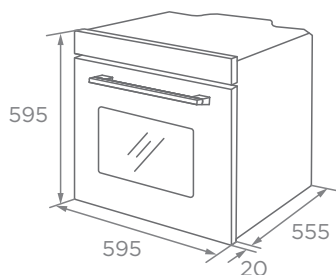
INSTALLATION

1. As the appliance is constantly upgrading, the actual appliance shall prevail if the picture is different from the actual appliance.
2. The thickness of the cabinet board is 20 mm.
3. If the power socket is installed on the back of the appliance, the depth of the cabinet opening shall be increased from a minimum of 590 mm to 620 mm.
4. The dimensions in the figures are in mm.

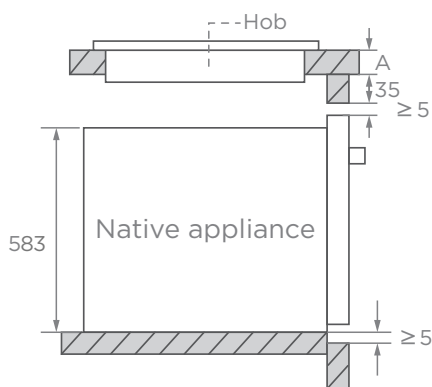
Cabinet Diagram (Standing Cabinet)



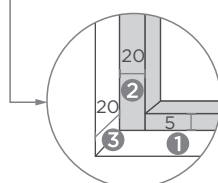
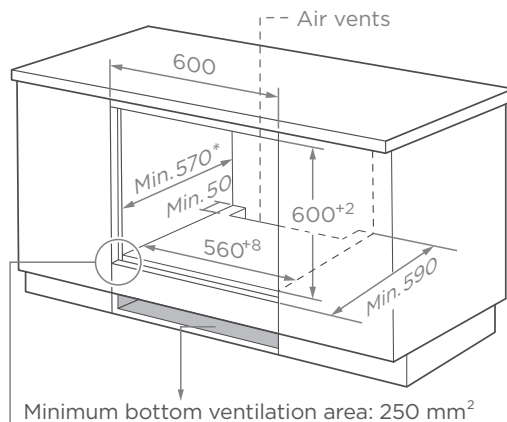
Cabinet Diagram (Ground Cabinet)



Without hob



With hob



- ❶ Reserve 5 mm for the door panel at the top and bottom respectively.
- ❷ Reserve 20 mm for the door panel on the left and right respectively.
- ❸ Reserve 20 mm for the door panel in thickness.

If the appliance is installed under the hob, the minimum thickness of worktop A is shown below:

Hob type	worktop A
Induction hob	37 mm
Full-surface induction hob	47 mm
Gas hob	30 mm
Electric hob	27 mm

Installation Important Instructions

Content that means [mandatory]

1. The safe operation of this appliance can only be guaranteed if it has been installed to a professional standard in accordance with these installation instructions. The installer shall be liable for any damage resulting from incorrect installation.
2. The entire installation process requires two professional installers. Wear dry protective gloves during installation to avoid scratch or electric shock.
3. Fitted units must be heat-resistant up to 90°C, and adjacent unit fronts up to 70 °C.
4. Please use a 16A socket.

Content that means [prohibit]

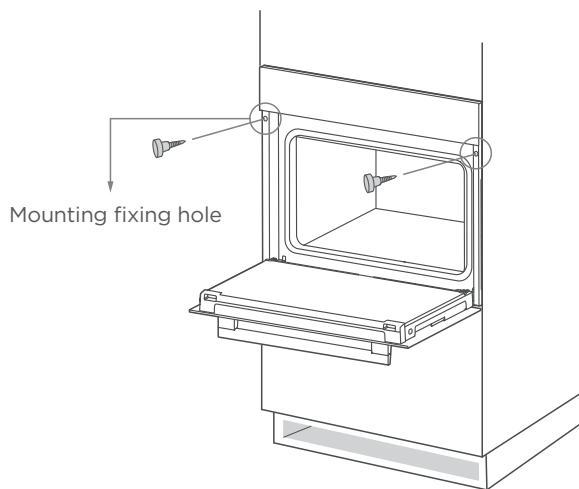
1. Do not install the appliance behind a decorative door or the door of a kitchen unit, as this may cause the appliance to overheat.
2. Check the appliance for damage after unpacking it. Do not connect the appliance if it has been damaged in transit.
3. Do not block the vent of the appliance and the gap between the cabinet and the appliance.
4. Use extreme caution when moving or installing the appliance. It is very heavy, do not lift the appliance by the door handle.
5. If the power cord or power plug is damaged, stop using the appliance immediately, to avoid fire, electric shock or other injuries.

Content that means [note]

1. Be very careful when moving or installing the appliance to avoid damage to the appliance or damage to the cabinets.
2. Before starting up the appliance, remove all packaging materials and accessories from the cavity.
3. The power socket shall be accessible to users (such as next to the cabinet) for easy power-off.
4. After installation is complete, make sure that the power plug is firmly inserted into the socket.
5. Please refer to the "Cabinet Diagram" for the requirements of net depth of the cabinet. The clearance between the cabinet bottom board and the rear board (or wall) shall not be less than 50 mm.

Installation steps

1. Please customize the cabinet according to the "Cabinet Diagram".
2. Before installation, please check for normal power socket and appropriate grounding, and check whether the cabinet dimension meets the installation requirements.
3. Place the appliance in designated locations in the kitchen, install it in a vertical cabinet, and connect the power supply.
4. To locate the mounting fixing holes, open the appliance door and look at the side frame of the appliance(position shown above).
5. Fix the appliance to the cabinet with two rubber plugs A and screws B provided with the appliance.

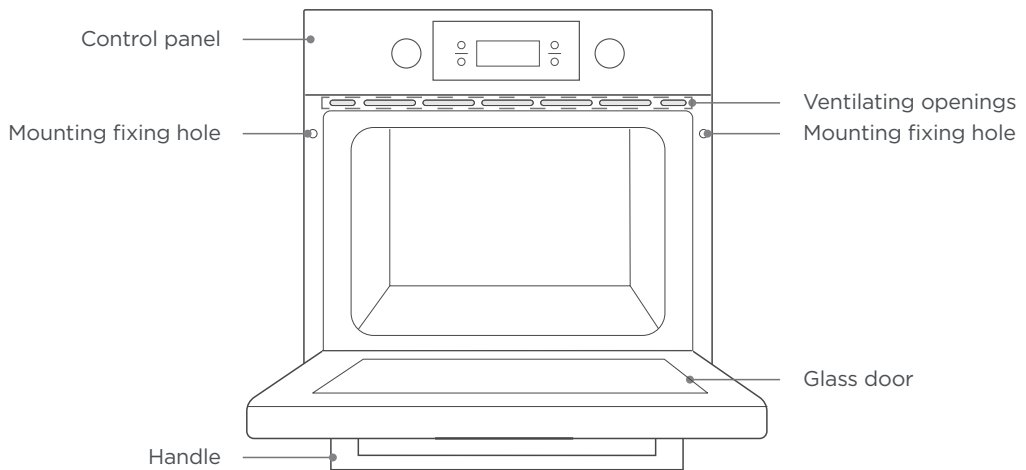


PRODUCT INTRODUCTION

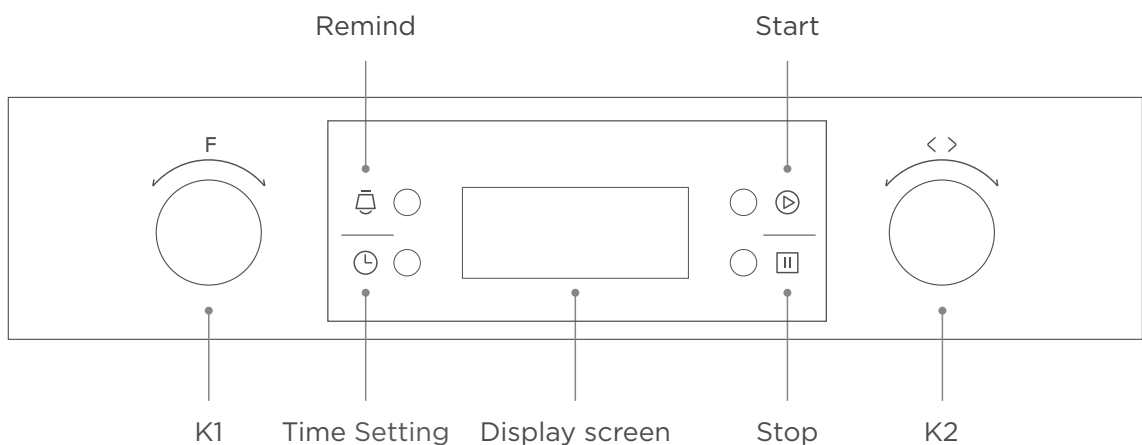
When removing food, please wear heat insulating gloves to prevent burns!

At the moment of opening the door of the furnace, pay attention to the steam. Please open the door at a small Angle to avoid the steam on your face.

As the product is constantly upgraded, if there is any difference between the real object and the picture below, please refer to the real object.



Control Panel introduction



Mode introduction

Function	Function introduction
 Lamp	The cooking process can be observed under illuminated conditions. Except pyrolytic and ECO functions.
 Defrost	The circulation of air at room temperature enables quicker thawing of frozen food (without the use of any heat).
 Double grill with fan	The radiant heating element and top heating element are working with fan.
 Double grill	The radiant heating element and top heating element are working.
 Single grill	The inner grill element switches on and off to maintain temperature. Can be used to grill a small number of food.
 Conventional+fan	The combination of fan and the top and bottom heating elements provides more even heat penetration and coloration, primarily for cooking meat.
 Conventional	The top and bottom heating elements work together to provide convectional cooking.
 Bottom heating	Heating is provided by heating pipes at the bottom of the oven. Mainly used for keeping warm and the coloring of the food.
 Convection	In convection mode, the fan turns on automatically to provide even heat for single or multi-layer baking. This is particularly suitable for baking foods that require even coloring.
Pyrolytic	When the function set to prolytic mode, LED screen " PyR ". The default temperature is 450°C . The timer can be set 1:30 or 2:00 hours.
 ECO	For energy-saving cooking. Cooking the selected ingredients in a gentle manner, and the heat comes from the top and the bottom.

First use

Before using it for the first time, please clean the oven and accessories to a certain extent.

- 1. Remove the oven packaging shipping protection parts.
- 2. Remove all accessories (eg: baking trays, grills, foam, etc.) from the cavity.
- 3. Thoroughly clean the attachment with soapy water and a rag or soft brush.
- 4. Wipe cavity and oven surfaces with a soft damp cloth.
- 5. To avoid fire, please make sure that the cavity is free of any remaining packing materials and accessories when using it for the first time.
- 6. When using it for the first time, keep the kitchen highly ventilated (open the hood and windows). During this time, keep children and pets out of the kitchen and keep the doors of adjacent rooms closed.
- 7. When used for the first time, the anti-corrosion coating of the oven heating tube evaporates when heated, which will produce a pungent smell or smoke, which is a normal phenomenon. Please run the following mode:

Mode	Temperature	Time
 Conventional	250℃	0.5-1 Hour

Operation steps

Setting the clock

When the oven is first connected to the electrical supply and powered on, the clock will need to be set.

- 1. Press "⌚" key, the hour digit flashes.
- 2. Turn knob "K2" to adjust the hour digit.
- 3. Press "⌚" key, the minute digit flashes.
- 4. Turn knob "K2" to adjust the minute digit.
- 5. Press "⌚" key to complete the clock setting.

Notes:

- 1. The clock is a 24 hour clock.
- 2. Before using the oven, please complete the clock setting.
- 3. During the clock setting process, you can press "⏏" key to cancel the current clock setting.
- 4. If you need to reset the clock, please follow the "Setting the clock" steps in standby mode.

Function setting

1. In standby or reminder state, turn knob "K1" to select the function.
2. Turn knob "K2" to adjust the temperature.
3. Press the "▶" key to start cooking.
4. If you skip step 2, press the "▶" key to start cooking. The default time is 9 hours, and the display screen shows the default temperature.

Notes

1. During cooking, the time can be adjusted by turning the knob "K1". After adjusting the time, please press the "▶" key within 3 seconds to confirm.
2. During cooking, the temperature can be adjusted by turning the knob "K2". After adjusting the temperature, please press the "▶" key within 3 seconds to confirm.

Lamp function

Turning on the lamp can better observe the cooking situation of food. If you need to turn off or turn on the lamp, you can follow these steps:

1. Turn knob "k1" to select "☺".
2. Press the "▶" key to confirm.

Reminder function

This function will help to remind you to start cooking in a certain time. Only when oven in standby mode and clock setting, the reminder can be set.

1. Press the "🕒" key, and the hour digit flashes.
2. Turn knob "k2" to adjust the hour digit.
3. Press the "🕒" key, and the minute digit flashes.
4. Turn knob "K2" to adjust the minute digit.
5. Press the "▶" key to complete the setting, and the icon "🕒" is always on, and the countdown starts. After the countdown is completed, the buzzer sounds and the icon "🕒" goes out.

Notes

1. You can cancel the reminder by pressing the "⏏" key during setup.
2. After setting the reminder, you can press the "⏏" key twice to cancel the reminder.

Inquiring function

1. During cooking process, if the clock has been set, press the "🕒" key to check the current time; If the reminder function is set, press the "🕒" key to check the reminder time.
2. In reminder state, if the clock is set, press the "🕒" key to check the current time.

Start/Pause/Cancel function

1. If the cooking time has been set, press the "▶" key to start cooking. If the cooking is paused, press the "▶" key to continue cooking.
2. During cooking process, press the "||" key once to pause the cooking. Press the "||" key twice to cancel the cooking.

Energy-Saving function

1. In standby or reminder state, press the "▶" key for 3 seconds to turn off the LED display and enter the energy-saving mode.
2. In standby state, If there is no operation in 10 minutes, the LED display will go off and enters the energy-saving mode.
3. In the energy-saving mode, press any key or turn the knob to exit the energy-saving mode.

Child lock function

1. Enter the child lock: Press the "▶" and "||" keys for 3 seconds at the same time, the buzzer will beep, and the icon "🔒" will light up, indicating that the child lock is entered.
2. Release the child lock: Press the "▶" and "||" keys for 3 seconds at the same time, and the buzzer will beep, indicating that the child lock is released.

Pyrolytic function

This function allows you to clean thoroughly the oven cavity.

1. Turn knob "K1" to select the pyrolytic function. LED will display "PyR".
2. Press the "▶" key to confirm, and the default working time is 2 hours.
3. Turn knob "K1" to adjust the working time. The time can be set 1:30 or 2:00 hours.

Notes

1. When the oven door is not closed, pressing start button will be invalid, LED display "door", "PYR".
2. When the oven's center temperature is higher than 320°C, pressing start button will be invalid. The LED will display "COOL" and "PYR". When the oven's center temperature is lower than 200°C, press cancel button once, it will pause; press again, it will return to standby state. If higher than 200°C, press cancel button once, it will return to standby state directly.
3. Open the door when the oven is working, the LED will display "door" and the buzzer will sound continuously until the door was closed or press cancel button.
4. Before activating the pyrolytic cleaning function, remove any excessive spillage and make sure that oven is empty. Do not leave anything inside it (e.g. pans, baking tray, dripping pan, slider bracket etc.) as this could heavily damage them.
5. When finished pyrolytic cleaning, don't interrupt the power in an hour.

ACCESSORIES

As the products and accessories are constantly upgraded, if there is any difference between the real object and the picture below, please refer to the real object.

Your appliance is accompanied by a range of accessories. Here, you can find an overview of the accessories included and information on how to use them correctly.

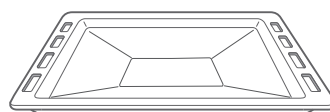
Accessories included

Your appliance is equipped with the following accessories:



Barbecue rack

Grill food or place heat-resistant cooking containers

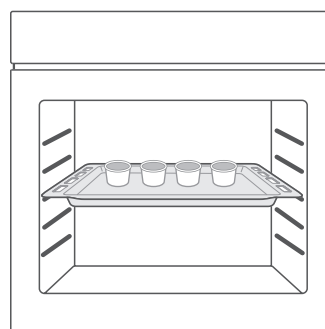
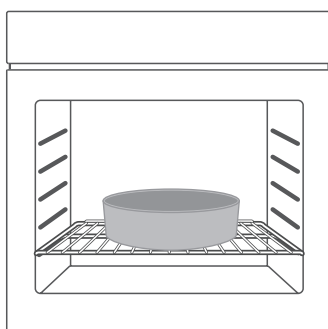
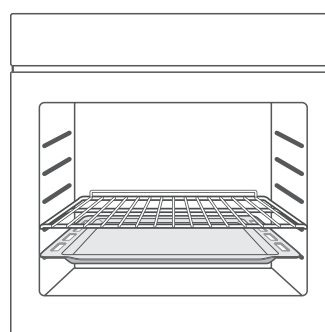
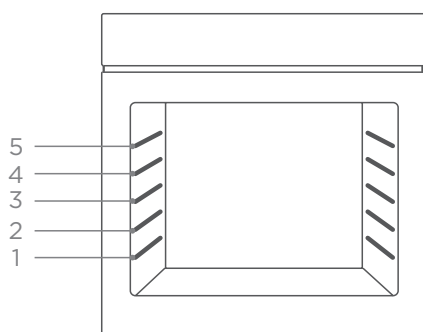


Baking Tray

Cook large portions of food or catch food scraps

Accessories use

For the oven to work properly, the grill rack and Baking Tray should only be placed between the first and fifth levels. When used together, place the Baking tray under the grill.



CLEAN AND MAINTENANCE

Cleaning

Disconnect the power supply before cleaning and maintenance.
In order to ensure the life of the oven, it should be thoroughly cleaned frequently.
Cleaning steps are as follows:

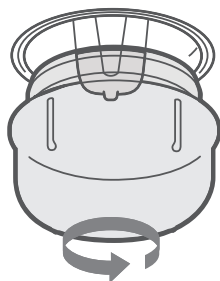
1. After cooking is complete, wait for the oven to cool down completely.
2. Remove oven accessories, rinse with warm water and dry.
3. Use a hot rag to clean food residue or grease from the oven.
4. Clean the oven surface with a soft cloth dampened with detergent and dry.

Notes

1. Do not use sharp cleaning tools, hard brush and corrosive cleaning products, so as not to damage the oven and its accessories.
2. Do not use rough scrubbing agent or sharp metal spatula to clean the door glass.

Lamp Replacement

1. Switch off and disconnect the power from the oven. Ensure that the internal parts are cool before touching internal parts.
2. Remove the lamp cover by turning it counter-clockwise (note, it may be stiff), replace the bulb with a new one of the same type.
3. Insert the new bulb, which should be resistant to 300°C. For replacement bulbs contact your local service centre.
4. Re-fit the cover.
5. If in any doubt, consult a qualified electrician for help.



WARNING:

To avoid electric shocks-please ensure that the electricity supply to the appliance is switched off and the appliance is fully cold. before removing the lamp lens.

FAULT HANDLING

If the problem cannot be solved or other problems occur, please contact the after-sales service.

The fault phenomenon	Possible causes	Processing method
After cooking, the machine still has the sound of working (the sound of the fan rotating).	Fan delay blowing, used for heat dissipation.	Under normal conditions, food can be taken out normally without treatment; Do not unplug the fan while it is in operation.
There is a sound in the oven cavity when the oven is working.	1. The sound of a cavity expanding by heat and contracting by cold. 2. The furnace cavity is not cleaned for a long time, which accumulates a lot of grease.	1. Belong to normal condition, need not deal with. 2. Wipe the heating tube and furnace cavity with a clean towel.
The first use has an unpleasant smell.	Heating tube with anticorrosive coating, heating after melting smell.	For the first use, please heat the cavity in a well-ventilated environment for half an hour.
The machine was smoking.	1. Product failure damage. 2. The furnace cavity has oil, food residue, etc., not cleaned in time.	1. Turn off the power and seek after service. 2. Wipe the heating tube and furnace cavity with a clean towel
The food is not cooked.	1. The heating time is too short. 2. Oversized portions of food.	1. Prolong the heating time appropriately. 2. Break the food into small pieces or cook it multiple times.
Furnace light not on.	The furnace lamp is broken.	Please seek after service.

TECHNICAL PARAMETERS

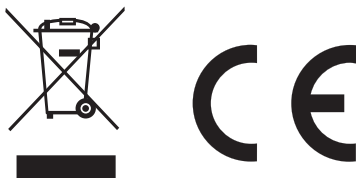
Model	MF 9800 X
Usable Volume	65L
ECElectric, cavity ()	0.99 kW·h/cycle
ECElectric, cavity ()	0.77 kW·h/cycle
Energy efficiency class	A

Rated voltage	220-240V~
Rated frequency	50Hz-60Hz
ECElectric power	3.2 kW

PRODUCT RECYCLING

This symbol on the product or instruction manual indicates that your device should be disposed of separately from your household waste at the end of its useful life.

There is a separate recycling system locally for recycling. For more information, please contact the local authority or retailer where you purchased the product.



When you have unpacked the oven, make sure that it has not been damaged in any way. If you have any doubts at all, do not use it: contact a professionally qualified person. Keep packing materials such as plastic bags, polystyrene, or nails out of the reach of children because these are dangerous to children.

PN:16171100A40102

